



Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017

2017 dccc 2

RHAN 8

DARPARU TOILEDAU

Strategaethau toiledau lleol

113 Strategaethau toiledau lleol: llunio ac adolygu

- (1) Rhaid i awdurdod lleol lunio a chyhoeddi strategaeth toiledau lleol cyn diwedd y cyfnod o un flwyddyn sy'n dechrau â'r dyddiad y daw'r adran hon i rym.
- (2) Rhaid i strategaeth toiledau lleol gynnwys—
 - (a) asesiad o'r angen i doiledau yn ardal yr awdurdod lleol fod ar gael i'r cyhoedd eu defnyddio,
 - (b) datganiad sy'n nodi'r camau y mae'r awdurdod lleol yn bwriadu eu cymryd i ddiwallu'r angen hwnnw, ac
 - (c) unrhyw wybodaeth arall y mae'r awdurdod lleol yn ystyried ei bod yn briodol.
- (3) Rhaid i awdurdod lleol gynnal adolygiad o'i strategaeth toiledau lleol ar ôl pob etholiad cyffredin a gynhelir ar gyfer ei ardal o dan adran 26 o [Ddeddf Llywodraeth Leol 1972 \(p.70\)](#); a rhaid i bob adolygiad gael ei gynnal cyn diwedd y cyfnod o un flwyddyn sy'n dechrau â dyddiad yr etholiad.
- (4) Caiff awdurdod lleol, yn ychwanegol at adolygiad sy'n ofynnol gan is-adran (3), gynnal adolygiadau eraill o'i strategaeth toiledau lleol.
- (5) Pan yw awdurdod leol yn adolygu ei strategaeth toiledau lleol, rhaid iddo gyhoeddi datganiad o'r camau y mae wedi eu cymryd yn unol â'r strategaeth yn ystod y cyfnod—
 - (a) sy'n dechrau â'r dyddiad y cyhoeddwyd y strategaeth ddiwethaf, a
 - (b) sy'n dod i ben â'r dyddiad y dechreuodd yr adolygiad hwnnw.
- (6) Pan yw awdurdod lleol yn adolygu ei strategaeth toiledau lleol ac yn ystyried bod angen ei newid, rhaid iddo—

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017, RHAN 8 yn gyfredol gyda'r holl newidiadau y gwyddys eu bod mewn grym ar neu cyn 18 Ebrill 2024. Mae newidiadau a all gael eu dwyn i rym yn y dyfodol. Mae newidiadau a wnaed yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt trwy anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

- (a) diwygio'r strategaeth, a
 - (b) cyhoeddi'r strategaeth ddiwygiedig.
- (7) Rhaid i Weinidogion Cymru ddyroddi canllawiau i awdurdodau lleol ynghylch y materion y dylent eu hystyried wrth—
- (a) llunio strategaeth toiledau lleol,
 - (b) adolygu strategaeth toiledau lleol,
 - (c) ymgynghori ar strategaeth toiledau lleol o dan adran 115, neu
 - (d) cyhoeddi strategaeth toiledau lleol.
- (8) Rhaid i ganllawiau a ddyroddir gan Weinidogion Cymru o dan is-adran (7) wneud darpariaeth ynghylch—
- (a) yr asesiad o'r angen—
 - (i) i doiledau fod ar gael i ddefnyddwyr priffyrdd a llwybrau teithio llesol eu defnyddio;
 - (ii) i doiledau fod ar gael i'w defnyddio gan ddefnyddwyr safleoedd a chyfleusterau eraill sydd, gan roi sylw i feini prawf a nodir yn y canllawiau, yn gyfleusterau o arwyddocâd penodol ar gyfer trafndiaeth;
 - (iii) i doiledau fod ar gael i'w defnyddio yng nghyffiniau safleoedd ac mewn cysylltiad â digwyddiadau sydd, gan roi sylw i feini prawf a nodir yn y canllawiau, o arwyddocâd penodol neu o ddiddordeb diwylliannol, o ddiddordeb o ran chwaraeon neu o ddiddordeb hanesyddol, poblogaidd neu genedlaethol;
 - (iv) i doiledau sydd mewn mangroedd sy'n cael eu cyllido'n gyhoeddus (pa un ai'n gyfan gwbl neu'n rhannol) fod ar gael i'r cyhoedd eu defnyddio,
 - (b) hybu ymwybyddiaeth gyhoeddus o doiledau sydd ar gael i'r cyhoedd eu defnyddio, ac
 - (c) cydweithredu rhwng awdurdodau lleol.
- (9) Yn is-adran (8) mae i "priffordd" yr ystyr a roddir i "highway" gan adran 328 o [Ddeddf Priffyrdd 1980 \(p.66\)](#).
- (10) At ddibenion is-adran (8), mae llwybr yn llwybr teithio llesol os y'i dangosir fel llwybr teithio llesol ar y map a luniwyd yn fwyaf diweddar gan awdurdod lleol o dan adran 3 o [Ddeddf Teithio Llesol \(Cymru\) 2013 \(dccc 7\)](#).
- (11) Rhaid i awdurdod lleol roi sylw i unrhyw ganllawiau a ddyroddir o dan is-adran (7).
- (12) At ddibenion y Rhan hon, mae "toiledau" yn cynnwys—
- (a) cyfleusterau newid ar gyfer babanod, a
 - (b) manau newid ar gyfer personau anabl.

Gwybodaeth Cychwyn

- 11** A. 113 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 126\(2\)](#)
- 12** A. 113 mewn grym ar 31.5.2018 gan [O.S. 2018/605](#), [ergl. 2\(a\)](#)

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017, RHAN 8 yn gyfredol gyda'r holl newidiadau y gwyddys eu bod mewn grym ar neu cyn 18 Ebrill 2024. Mae newidiadau a all gael eu dwyn i rym yn y dyfodol. Mae newidiadau a wnaed yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt trwy anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

114 Strategaethau toiledau lleol: datganiad cynnydd interim

- (1) Rhaid i awdurdod lleol sydd wedi cyhoeddi strategaeth toiledau lleol o dan adran 113 (pa un ai yn unol ag adolygiad o'r strategaeth, neu fel arall) lunio a chyhoeddi datganiad cynnydd interim yn unol â'r adran hon.
- (2) Rhaid i awdurdod lleol sydd wedi adolygu ei strategaeth toiledau lleol o dan adran 113(3), ond nad yw wedi ei diwygio, lunio a chyhoeddi datganiad cynnydd interim yn unol â'r adran hon.
- (3) Mae datganiad cynnydd interim yn ddatganiad o'r camau y mae'r awdurdod wedi eu cymryd yn unol â'i strategaeth toiledau lleol yn ystod y cyfnod ("cyfnod y datganiad") o 2 flynedd sy'n dechrau â'r dyddiad—
 - (a) y cyhoeddwyd y strategaeth honno ddiwethaf gan yr awdurdod, yn achos gofyniad a osodir gan is-adran (1);
 - (b) yr adolygwyd y strategaeth honno ddiwethaf gan yr awdurdod, yn achos gofyniad a osodir gan is-adran (2).
- (4) Rhaid i awdurdod lleol gyhoeddi ei ddatganiad cynnydd interim heb fod yn hwyrach na chwe mis ar ôl diwrnod olaf cyfnod y datganiad.
- (5) Rhaid i Weinidogion Cymru ddyroddi canllawiau i awdurdodau lleol ynghylch y materion y dylent eu hystyried wrth lunio datganiad cynnydd interim; a rhaid i awdurdod lleol roi sylw i unrhyw ganllawiau a ddyroddir o dan yr is-adran hon.

Gwybodaeth Cychwyn

- I3** A. 114 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 126\(2\)](#)
I4 A. 114 mewn grym ar 31.5.2018 gan [O.S. 2018/605](#), [ergl. 2\(a\)](#)

115 Strategaethau toiledau lleol: ymgynghori

- (1) Rhaid i awdurdod lleol ymgynghori ag unrhyw berson y mae'n ystyried ei fod yn debygol o fod â buddiant yn y ddarpariaeth o doiledau yn ei ardal sydd ar gael i'r cyhoedd eu defnyddio cyn iddo gyhoeddi ei strategaeth toiledau lleol o dan—
 - (a) adran 113(1), neu
 - (b) adran 113(6)(b).
- (2) Fel rhan o'r ymgynghori, rhaid i'r awdurdod lleol roi strategaeth toiledau lleol ddrafft ar gael i bob person yr ymgynghorir ag ef o dan is-adran (1).

Gwybodaeth Cychwyn

- I5** A. 115 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler [a. 126\(2\)](#)
I6 A. 115 mewn grym ar 31.5.2018 gan [O.S. 2018/605](#), [ergl. 2\(a\)](#)

Pŵer awdurdod lleol i ddarparu toiledau cyhoeddus

116 Pŵer awdurdod lleol i ddarparu toiledau cyhoeddus

- (1) Caiff awdurdod lleol ddarparu toiledau yn ei ardal i'r cyhoedd eu defnyddio.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017, RHAN 8 yn gyfredol gyda'r holl newidiadau y gwyddys eu bod mewn grym ar neu cyn 18 Ebrill 2024. Mae newidiadau a all gael eu dwyn i rym yn y dyfodol. Mae newidiadau a wnaed yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt trwy anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

- (2) Rhaid i awdurdod lleol roi sylw i'r strategaeth toiledau lleol berthnasol wrth benderfynu—
- pa un ai i ddarparu toiledau o dan is-adran (1), a
 - ar y mathau o doiledau sydd i gael eu darparu.
- (3) At ddibenion is-adran (2), y strategaeth toiledau lleol berthnasol yw—
- yn achos cyngor sir neu gyngor bwrdeistref sirol (“prif gyngor”), y strategaeth toiledau lleol a gyhoeddwyd yn fwyaf diweddar o dan adran 113 gan y cyngor hwnnw, a
 - yn achos cyngor cymuned, y strategaeth toiledau lleol a gyhoeddwyd yn fwyaf diweddar o dan adran 113 gan brif gyngor yr ardal lle y mae'r cyngor cymuned.
- (4) Ni chaiff awdurdod lleol ddarparu toiledau o dan is-adran (1) ar neu o dan dir sy'n cydffinio â phriffordd neu briffordd arfaethedig, neu yng nghyffiniau priffordd o'r fath, oni bai—
- mai'r awdurdod lleol yw'r awdurdod priffyrdd (neu yn achos priffordd arfaethedig, mai'r awdurdod lleol fydd yr awdurdod priffyrdd) ar gyfer y briffordd honno, neu
 - bod yr awdurdod lleol wedi cael cydsyniad yr awdurdod priffyrdd ar gyfer y briffordd honno, neu (yn achos priffordd arfaethedig) yr awdurdod a fydd yr awdurdod priffyrdd ar gyfer y briffordd honno, i ddarparu toiledau o'r fath.
- (5) Caiff awdurdod lleol sy'n darparu toiledau o dan yr adran hon godi ffioedd am ddefnyddio'r toiledau hynny.
- (6) Yn yr adran hon—
- mae “awdurdod lleol” (“*local authority*”) yn cynnwys cyngor cymuned; mae i “priffordd” yr ystyr a roddir i “highway” gan adran 113(9).

Gwybodaeth Cychwyn

- I7** A. 116 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 126(2)**
I8 A. 116 mewn grym ar 31.5.2018 gan O.S. 2018/605, **ergl. 2(a)**

117 Pŵer i wneud is-ddeddfau mewn perthynas â thoiledau

- (1) Caiff awdurdod lleol sy'n darparu toiledau o dan adran 116 wneud is-ddeddfau o ran ymddygiad personau sy'n eu defnyddio neu sy'n mynd i mewn iddynt.
- (2) Pan fo cyngor cymuned yn gwneud is-ddeddfau o dan is-adran (1) mewn cysylltiad â thoiledau a ddarperir ganddo, nid yw'r is-ddeddfau (os oes rhai) a wneir o dan adran 2 o **Ddeddf Is-ddeddfau Llywodraeth Leol (Cymru) 2012 (dccc 2)**, mewn perthynas â'r toiledau hynny gan gyngor sir neu gyngor bwrdeistref sirol yr ardal lle y mae'r cyngor cymuned, yn cael unrhyw effaith yn ystod y cyfnod y mae'r is-ddeddfau a wneir gan y cyngor cymuned mewn grym.
- (3) At ddibenion yr adran hon, mae “awdurdod lleol” i gael ei ddarllen yn unol ag adran 116.

Newidiadau i ddeddfwriaeth: Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017, RHAN 8 yn gyfredol gyda'r holl newidiadau y gwyddys eu bod mewn grym ar neu cyn 18 Ebrill 2024. Mae newidiadau a all gael eu dwyn i rym yn y dyfodol. Mae newidiadau a wnaed yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt trwy anodiadau. (See end of Document for details) View outstanding changes

Gwybodaeth Cychwyn

- I9** A. 117 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 126(2)**
I10 A. 117 mewn grym ar 31.5.2018 gan O.S. 2018/605, **ergl. 2(a)**

118 Diwygiadau canlyniadol

Am ddiwygiadau o ganlyniad i'r Rhan hon, gweler Atodlen 4.

Gwybodaeth Cychwyn

- I11** A. 118 ddim mewn grym ar y Cydsyniad Brenhinol, gweler **a. 126(2)**
I12 A. 118 mewn grym ar 31.5.2018 gan O.S. 2018/605, **ergl. 2(a)**

Newidiadau i ddeddfwriaeth:

Deddf Iechyd y Cyhoedd (Cymru) 2017, RHAN 8 yn gyfredol gyda'r holl newidiadau y gwyddys eu bod mewn grym ar neu cyn 18 Ebrill 2024. Mae newidiadau a all gael eu dwyn i rym yn y dyfodol. Mae newidiadau a wnaed yn ymddangos yn y cynnwys a chyfeirir atynt trwy anodiadau.

[View outstanding changes](#)

Changes and effects yet to be applied to :

- specified provision(s) amendment to earlier commencing S.I. 2017/949, art. 3 by [S.I. 2017/967 art. 2](#)